



SANT CARLES: THE CHURCH

(18th century): It features one of the best examples of a porxo (porch) to be found in the island's rural areas as well as a confession booth dating back to the 19th century.

SANT CARLES: CHIESA

(XVIII secolo): Presenta uno dei "porxos" (portici) di maggiore spicco dell'intera zona rurale dell'isola. All'interno si conserva un confessionale del XIX secolo.



CALA BOIX

This beach of clear waters and fine dark sand is very calm. The beach is reached by a 100 meter stairway which is not recommended for people with mobility issues.

Di acqua cristallina e sabbia fine e scura, questa spiaggia è molto tranquilla. Vi si accede tramite una ripida scala poco consigliabile per persone con mobilità ridotta.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

1

TRAIL - ITINERARIO SANT CARLES

TRULL DE CA NANDREU MUSEUM

This refurbished farmhouse dating back to 1775 acquaints us with the lifestyle and work practices of the island's earlier inhabitants.

MUSEU TRULL DE CA NANDREU

Casa contadina del 1775 ristrutturata che ci familiarizza con la vita e i lavori dei nostri avi sull'isola.



POU DES LLEÓ

Small cove in a typical maritime setting with many fishermen's huts.

Piccola cala ubicata in un ambiente marittimo dominato dalle casette dei pescatori.



FONT DE PERALTA

17th century natural spring that still has water. Dances are held beside it on June 29th every year (St. Peter's Day).

Antica sorgente del XVII secolo. Ha ancora acqua. Nelle vicinanze si celebrano i balli del 29 giugno, in occasione di San Pietro.



WELL-POZZO. POU DES LLEÓ



CALA MESTELLA

Small, enchanting cove surrounded by pine trees and fishermen's huts.

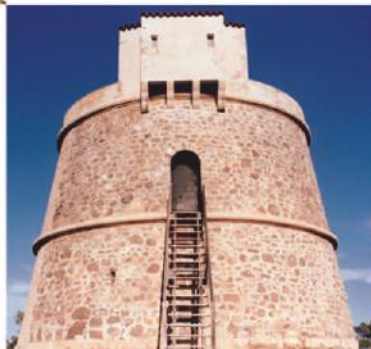
Piccola e incantevole cala circondata da alberi a casette di pescatori.



TORRE D'EN VALLS

Defensive coastal tower and former arsenal. It was built in the second half of the 18th century.

Torre difensiva costiera che ospitava l'artiglieria; è stata costruita durante la seconda metà del XVIII secolo.



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELIARIADESRIU.COM

TRAIL - ITINERARIO SANT CARLES

1



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 17 km
Estimated duration: 1 hour 30 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium
 Occasional bicycle tourist = medium-low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 17 km
Tempo indicativo: 1 ora 30 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio
 Cicloturista sporadico = livello medio-basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
(+34) 971 332800

Emergency services
Servizio d'Emergenza
112

Santa Eulària medical centre
Centro medico di Santa Eulària
(+34) 971 332453

Tourist Information Office
Ufficio d'Informazione Turistica
(+34) 971 330728
turisme@santaeularia.com
www.santaeulariadesriu.com



ES FIGUERAL

Long, sandy beach ideal for families and water sports.

Spiaggia molto lunga, ideale per le famiglie e per praticare sport acquatici.



SANT CARLES: THE CHURCH

(18th century): It features one of the best examples of a *porxo* (porch) to be found in the island's rural areas as well as a confession booth dating back to the 19th century.

SANT CARLES: CHIESA

(XVIII secolo): Presenta uno dei "porxos" (portici) di maggiore spicco dell'intera zona rurale dell'isola. All'interno si conserva un confessionale del XIX secolo.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA



TRAIL - ITINERARIO ES FIGUERAL

PUIG DE MISSA CHURCH

Built in the 16th century to strengthen the island's system of defence and surveillance, it served as a reference point in the 17th century for the construction of the town's first houses.

CHIESA DE PUIG DE MISSA

Costruita nel XVI secolo come ulteriore edificio difensivo per la vigilanza dell'isola, è servita come punto di riferimento (XVII secolo) per la costruzione delle prime abitazioni del villaggio.



LAS DALIAS HIPPIY MARKET

The first hippy market was held here in 1985. Nowadays all kinds of handicrafts can be found here. Since 1997 it hosts concerts and a wide variety of events.

MERCATINO LAS DALIAS

Il primo mercatino hippy è stato aperto nel 1985. Oggi offre un'infinità di oggetti di artigianato e dal 1997 vi si svolgono concerti musicali e innumerevoli eventi.



IBIZA ETHNOGRAPHY MUSEUM

Former farmhouse converted into a local ethnography museum since 1994. It is an example of rural Ibizan architecture which hosts a collection that ranges from clothes and jewellery to numerous domestic items used in country homes.



TRULL DE CA N'ANDREU MUSEUM

This refurbished farmhouse dating back to 1775 acquaints us with the lifestyle and work practices of the island's earlier inhabitants.

TRULL DE CA N'ANDREU

Casa contadina del 1775 ristrutturata che ci familiarizza con la vita e i lavori dei nostri avi sull'isola.

MUSEO DE ETNOGRAFÍA DE IBIZA

Antica casa contadina adibita a Museo di Etnografia locale dal 1994. Si tratta di un esempio di architettura rurale tipica di Ibiza, nella quale sono esposti indumenti, gioielli e innumerevoli oggetti che venivano utilizzati nelle case contadine.



FONT DE PERALTA

17th century natural spring that still has water. Dances are held beside it on June 29th every year (St. Peter's Day).

Antica sorgente del XVII secolo. Ha ancora acqua. Nelle vicinanze si celebrano i balli del 29 giugno, in occasione di San Pietro.



TRAIL - ITINERARIO ES FIGUERAL

2



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 26 km
 Estimated duration: 2 hour 30 minutes
 Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium
 Occasional bicycle tourist = medium-low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 26 km
 Tempo indicativo: 2 ore 30 minuti
 Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio
 Cicloturista sporadico = livello medio-basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- Distance between two points / Distanza tra due punti
- Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
 (+34) 971 332800

Emergency services
 Servizio d'Emergenza
 112

Santa Eulària medical centre
 Centro medico di Santa Eulària
 (+34) 971 332453

Tourist Information Office
 Ufficio d'Informazione Turistica
 (+34) 971 330728
 turisme@santaeularia.com
 www.santaeulariadesriu.com



ES CANAR
Sandy beach with crystal-clear water and a little seaport. It is close to the Punta Arabí hippy market.



SANT CARLES: THE CHURCH
(18th century): It features one of the best examples of a *porxo* (porch) to be found in the island's rural areas as well as a confession booth dating back to the 19th century.

SANT CARLES: CHIESA
(XVIII secolo): Presenta uno dei "porxos" (portici) di maggiore spicco dell'intera zona rurale dell'isola. All'interno si conserva un confessionale del XIX secolo.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

3

TRAIL - ITINERARIO ES CANAR



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAEULARIADESRIU.COM

ES CANAR

Spiaggia di sabbia e acque trasparenti, con un piccolo porto marinaio. Si trova vicino al mercatino di Punta Arabí.



LAS DALIAS HIPPI MARKET

The first hippy market was held here in 1985. Nowadays all kinds of handicrafts can be found here. Since 1997 it has hosted concerts and a wide variety of events.

MERCATINO LAS DALIAS
Il primo mercatino hippy è stato aperto nel 1985. Oggi offre un'infinità di oggetti di artigianato e dal 1997 vi si svolgono concerti musicali e innumerevoli eventi.



TRULL DE CA N'ANDREU MUSEUM

This refurbished farmhouse dating back to 1775 acquaints us with the lifestyle and work practices of the island's earlier inhabitants.

TRULL DE CA N'ANDREU
Casa contadina del 1775 ristrutturata che ci familiarizza con la vita e i lavori dei nostri avi sull'isola.



MERCATINO PUNTA ARABÍ

Mercato artigianale nato negli anni 70, in concomitanza con il movimento hippy. Oltre 400 bancarelle. Si svolge tutti i mercoledì da maggio a ottobre (dalle ore 10 alle ore 19).

FONT DE PERALTA

17th century natural spring that still has water. Dances are held beside it on June 29th every year (St. Peter's Day).

Antica sorgente del XVII secolo. Ha ancora acqua. Nelle vicinanze si celebrano i balli del 29 giugno, in occasione di San Pietro.



PUNTA ARABÍ HIPPI MARKET

Handicrafts market with over 400 stalls that has been in existence since the hippy movement in the 1970s. Every Wednesday from May to October (10 am to 7 pm).



TRAIL - ITINERARIO ES CANAR

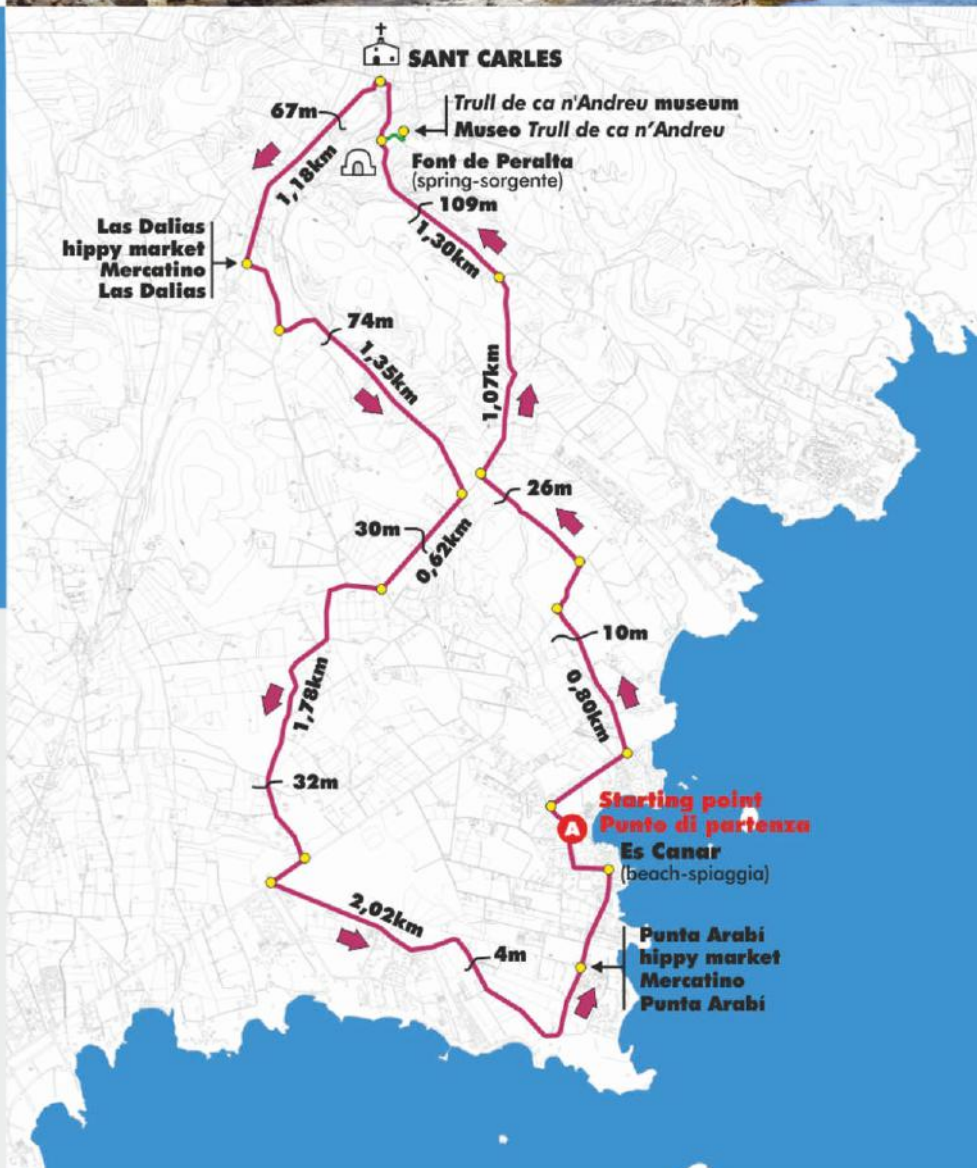
3



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 13,3 km
Estimated duration: 1 hour 30 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium-low
 Occasional bicycle tourist = low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 13,3 km
Tempo indicativo: 1 ora 30 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio-basso
 Cicloturista sporadico = livello basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
 (+34) 971 332800

Emergency services
 Servizio d'Emergenza
 112

Santa Eulària medical centre
 Centro medico di Santa Eulària
 (+34) 971 332453

Tourist Information Office
 Ufficio d'Informazione Turistica
 (+34) 971 330728
 turisme@santaeularia.com
 www.santaeulariadesriu.com



CALA PADA

Small beach of crystalline waters surrounded by deep woods of pine and juniper trees. Ideal for families and water sports enthusiasts.



FONT PERALTA

17th century natural spring that still has water. Dances are held beside it on June 29th every year (St. Peter's Day).

FONT DE PERALTA

Antica sorgente del XVII secolo. Ha ancora acqua. Nelle vicinanze si celebrano i balli del 29 giugno, in occasione di San Pietro.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

4

TRAIL - ITINERARIO CALA PADA



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELARIADESRIU.COM



CALA PADA

Cala dalle acque cristalline attorniate da frondosi boschi di pini e sabine. Ideale per famiglie e appassionati degli sport acquatici.



TRULL DE CA N'ANDREU MUSEUM

This refurbished farmhouse dating back to 1775 acquaints us with the lifestyle and work practices of the island's earlier inhabitants.

MUSEU TRULL DE CA N'ANDREU

Casa contadina del 1775 ristrutturata che ci familiarizza con la vita e i lavori dei nostri avi sull'isola.



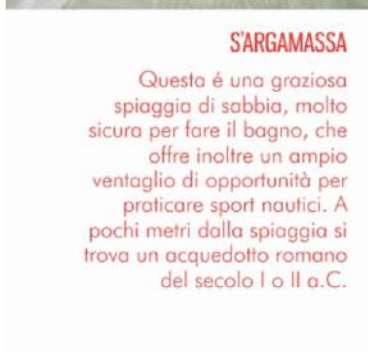
S'ARGAMASSA

This is a beautiful sandy beach which is a very safe spot for bathing as well as offering a wide range of opportunities for practising water sports. Just a few metres from the beach itself there is a Roman aqueduct dating back to the 1st or 2nd century A.D.



SANT CARLES: THE CHURCH

(18th century): It features one of the best examples of a porxo (porch) to be found in the island's rural areas as well as a confession booth dating back to the 19th century.



S'ARGAMASSA

Questa è una graziosa spiaggia di sabbia, molto sicura per fare il bagno, che offre inoltre un ampio ventaglio di opportunità per praticare sport nautici. A pochi metri dalla spiaggia si trova un acquedotto romano del secolo I o II a.C.



SANT CARLES: CHIESA

(XVIII secolo): Presenta uno dei "porxos" (portici) di maggiore spicco dell'intera zona rurale dell'isola. All'interno si conserva un confessionale del XIX secolo.



TRAIL - ITINERARIO CALA PADA

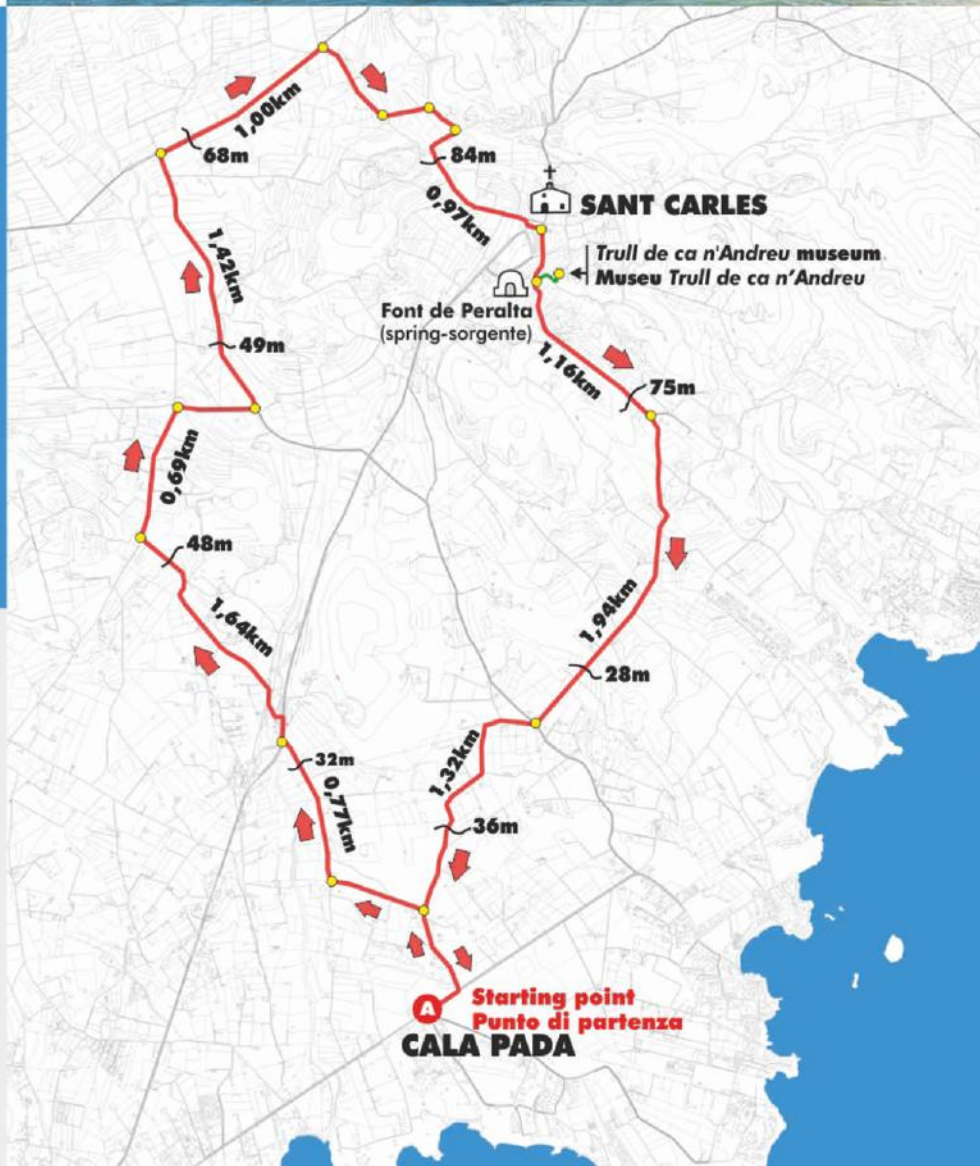
4



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 14 km
Estimated duration: 1 hour 30 minutes
Level of difficulty:
Pleasure-riding bicycle tourist = medium-low
Occasional bicycle tourist = low
Regular bicycle tourist = low

Distanza: 14 km
Tempo indicativo: 1 ora 30 minuti
Difficoltà:
Cicloturista da passeggiata = livello medio-basso
Cicloturista sporadico = livello basso
Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
(+34) 971 332800

Emergency services
Servizio d'Emergenza
112

Santa Eulària medical centre
Centro medico di Santa Eulària
(+34) 971 332453

Tourist Information Office
Ufficio d'Informazione Turistica
(+34) 971 330728
turisme@santaeularia.com
www.santaeulariadesriu.com



SANTA EULÀRIA BEACH / SPIAGGIA

Situated in the town centre of Santa Eulària, it is well known for its transparent waters, the quality of its sand and its facilities. First non smoking beach on the Balearic Islands.

Situata nel centro urbano di Santa Eulària, spicca per la trasparenza delle sue acque, la qualità della sabbia e le sue infrastrutture. Prima spiaggia per non fumatori delle Isole Baleari.

CALA PADA

Small beach of crystalline waters surrounded by deep woods of pine and juniper trees. Ideal for families and water sports enthusiasts.

Cala dalle acque cristalline attornata da frondosi boschi di pini e sabbine. Ideale per famiglie e appassionati degli sport acquatici.



CALA NOVA

Fine, sandy beach of crystal-clear waters, surrounded by trees. Spiaggia di sabbia fine e acque cristalline, circondata da alberi.

CALA LLENYA

Quiet sandy beach located in a residential zone. It offers a range of water sports and beach sports.

Spiaggia di sabbia fine, molto tranquillo, ubicata in un contesto residenziale. Offre la possibilità di praticare sport acquatici e da spiaggia.



ES FIGUERAL

Long, sandy beach ideal for families and water sports.

Spiaggia molto lunga, ideale per le famiglie e per praticare sport acquatici.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIÜ - IBIZA

5

TRAIL - ITINERARIO BEACHES - SPIAGGE



CALA MARTINA

Sited right in front of the islets "Illa Redona" and "Illa de Santa Eulària", this beach is ideal for nautical sports and specially attractive to snorkelers due to the contours of its sea bed.

Situata davanti agli isolotti di Illa Redona e Illa de Santa Eulària, è ideale per la pratica di sport nautici e in particolare per i sub attratti dalle grotte dei suoi fondali.



CALA MESTELLA

Small, enchanting cove surrounded by pine trees and fishermen's huts.

Piccola e incantevole cala circondata da alberi a casette di pescatori.



S'AIGUA BLANCA

Beach of white sand and turquoise waters. It is very popular beach, and is the second beach officially considered nudist.

È molto lunga, di sabbia bianca e acque di colore turchese. È una spiaggia familiare e molto frequentata, la seconda dell'isola considerata ufficialmente nudista.



SANT CARLES: THE CHURCH / CHIESA

(18th century): It features one of the best examples of a porxo (porch) to be found in the island's rural areas as well as a confession booth dating back to the 19th century.

(XVIII secolo): Presenta uno dei "porxos" (portici) di maggiore spicco dell'intera zona rurale dell'isola. All'interno si conserva un confessionale del XIX secolo.



CALA BOIX

This beach of clear waters and fine dark sand is very calm. The beach is reached by a 100 meter stairway which is not recommended for people with mobility issues.

Di acqua cristallina e sabbia fine e scura, questa spiaggia è molto tranquilla. Vi si accede tramite una ripida scala poco consigliabile per persone con mobilità ridotta.



ES CANAR

Sandy beach with crystal-clear water and a little seaport. It is close to the Punta Arabi hippy market.

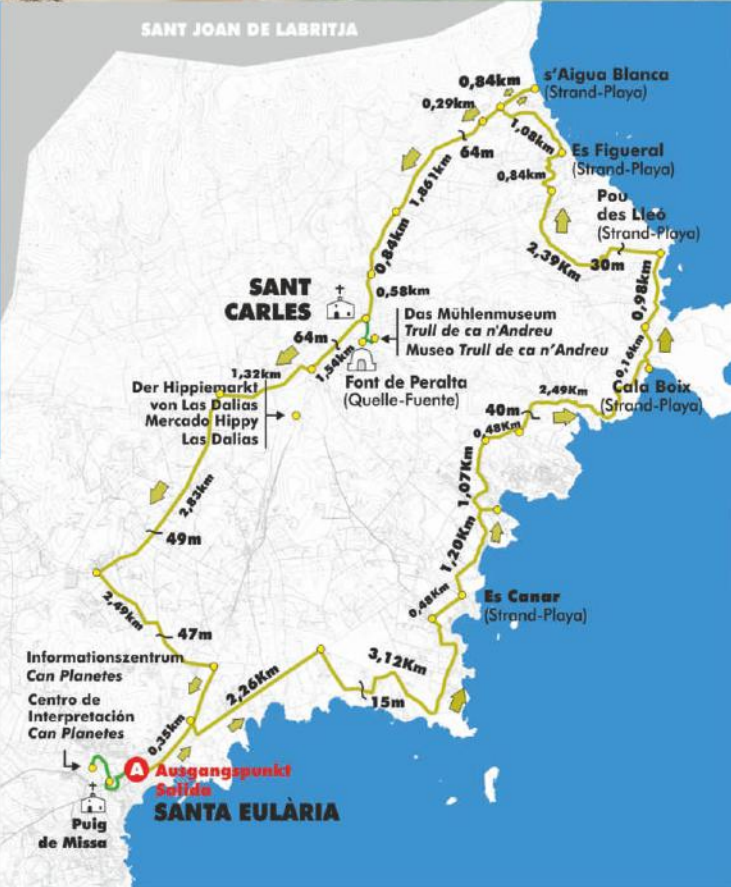
Spiaggia di sabbia e acque trasparenti, con un piccolo porto marinaio. Si trova vicino al mercatino di Punta Arabi.



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIÜ
www.santa-eularia-des-riu.es

ROUTE - RUTA STRÄNDE - PLAYAS

5



LEGENDE / LEYENDA

- A Ausgangspunkt / Salida
- Landstraße / Carretera
- Route / Ruta
- Optionales Wegstück/Tramo opcional
- 0,33km Entfernung zwischen zwei Punkten
Distancia entre dos puntos
- 80m Höhe über dem Meeresspiegel
Altura sobre el nivel del mar
- Kirche / Iglesia
- Wehrturm / Torre
- Brunnen / Pozo
- Quelle / Fuente
- Richtung / Sentido

WICHTIGE TELEFONNUMMERN TELÉFONOS DE INTERÉS

Rathaus / Ayuntamiento
(+34) 971 332800
Notfalldienst
Emergencias
112
Medizinisches Versorgungszentrum Santa Eulària / Centro Médico de Santa Eulària
(+34) 971 332453
Tourismus-Informationsbüro
Oficina de Información Turística
(+34) 971 330728
turisme@santaeulària.com
www.santaeulàriadesriu.com

RATHAUS

Dieses emblematische Gebäude stammt aus dem 19. Jh. und ist ein Beispiel traditioneller mediterraner Architektur. Es ist derzeit Amtssitz der Gemeindeverwaltung von Santa Eulària des Riü.

AYUNTAMIENTO

Este emblemático edificio del siglo XIX, ejemplo de la arquitectura tradicional mediterránea, es actualmente la sede institucional del Ayuntamiento de Santa Eulària des Riü.



KONGRESSZENTRUM VON IBIZA

Es liegt am linken Ende der Strandpromenade 10 Fußminuten vom Zentrum von Santa Eulària entfernt. Der Bau des Gebäudes wurde durch die heimische Architektur inspiriert und ist in einen weißläufigen Pinienwald nur 40 Meter vom Meer entfernt integriert. Es verfügt über 1.500 m² Fläche für Kongresse und Veranstaltungen aller Art.

PALACIO DE CONGRESOS DE IBIZA

Está situado en el extremo izquierdo del Paseo Marítimo, a 10 minutos del centro de Santa Eulària. Se ha construido inspirado en la arquitectura local y está integrado en un extenso pinar, a 40 metros del mar. Consta de 1500 m² de salas para la realización de congresos, reuniones y eventos de todo tipo.

KURZBESCHREIBUNG / FICHA TÉCNICA

Entfernung: 30 km
Voraussichtliche Fahrdauer: 2 Stunden 40 Minuten
Schwierigkeitsgrad:
Für unerfahrene Radfahrer = schwer
Für gelegentliche Radfahrer = mittel bis schwer
Für regelmäßige Radfahrer = leicht bis mittel

Distancia: 30 km
Tiempo aproximado: 2 horas 40 minutos
Dificultad técnica:
Cicloturista de paseo = alta
Cicloturista esporádico = media-alta
Cicloturista habitual = media-baja



TOWN HALL

This emblematic 19th century building is an example of traditional Mediterranean architecture. It is currently the official headquarters of the Santa Eulària des Riu town council.

MUNICIPIO

Questo emblematico edificio del XIX secolo, esempio di architettura tradizionale mediterranea, ospita attualmente la sede istituzionale del Municipio di Santa Eulària des Riu.



OLD BRIDGE

Various legends explain how the bridge came to be built. The first mention of it in the chronicles was in 1717 (18th century).

PONT VELL (Ponte Vecchio)

Esistono varie leggende che narrano la costruzione del ponte. Viene menzionato per la prima volta su documenti del 1717 (XVIII secolo).



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA



TRAIL - ITINERARIO RIVER - FIUME



PUIG DE MISSA CHURCH

Built in the 16th century to strengthen the island's system of defence and surveillance, it served as a reference point in the 17th century for the construction of the town's first houses.

CHIESA DE PUIG DE MISSA

Costruita nel XVI secolo come ulteriore edificio difensivo per la vigilanza dell'isola, è servita come punto di riferimento (XVII secolo) per la costruzione delle prime abitazioni del villaggio.



THE RIVER

The only river on the island of Ibiza and in the Balearic Islands is found in Santa Eulària. Historically, its water was used to irrigate large expanses of land.

IL FIUME

A Santa Eulària sfocia l'unico fiume dell'isola di Ibiza e dell'arcipelago delle Baleari. Le sue acque sono state storicamente utilizzate per l'irrigazione di grandi estensioni di terreno.



VISITOR CENTRE FOR THE RIVER CAN PLANETES

Farmhouse that includes among its buildings a watermill which may date back to the al-Andalus period in the 10th century. Its history is documented from the 14th century on and it was in use up to the 1950s. It has now been restored and houses the river visitor centre. (It forms part of the river route.)



SANTA GERTRUDIS: THE CHURCH

(18th century): The construction of the church was finished in 1797. It possesses the biggest belfry on the island dating back to 1899.

SANTA GERTRUDIS: CHIESA

(XVIII secolo): È stata ultimata nel 1797 e vanta il campanile (1899) più grande di tutte le chiese dell'isola.



CENTRO DI INTERPRETAZIONE DEL FIUME

Si tratta di una casa contadina che vanta un mulino ad acqua, probabilmente di origini andaluse. Risale al X secolo e risulta documentato sin dal XIV secolo. È rimasto in funzione fino agli anni 50. È stato restaurato e attualmente ospita il Centro di Interpretazione del fiume. (Fa parte della Ruta del Río - Itinerario del Fiume).



TALTAVUIT BRIDGE

(18th century): During the rains a great deal of water flows at this point of the river.

PONT D'EN TALTAVUIT

(XVIII secolo): Nel periodo delle piogge, a quest'altezza del fiume si raggiungono notevoli quantità d'acqua.



TRAIL - ITINERARIO

RIVER ROUTE

ITINERARIO DEL FIUME

6



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 25 km
Estimated duration: 2 hours 15 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium
 Occasional bicycle tourist = medium-low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 25 km
Tempo indicativo: 2 ore 15 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio
 Cicloturista sporadico = livello medio-basso
 Cicloturista abituale = livello basso

MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione
- Distance between two points / Distanza tra due punti
- Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
 (+34) 971 332800

Emergency services
 Servizio d'Emergenza
 112

Santa Eulària medical centre
 Centro medico di Santa Eulària
 (+34) 971 332453

Tourist Information Office
 Ufficio d'Informazione Turistica
 (+34) 971 330728
 turisme@santaeularia.com
 www.santaeulariadesriu.com



TOWN HALL

This emblematic 19th century building is an example of traditional Mediterranean architecture. It is currently the official headquarters of the Santa Eulària des Riu town council.

MUNICIPIO

Questo emblematico edificio del XIX secolo, esempio di architettura tradizionale mediterranea, ospita attualmente la sede istituzionale del Municipio di Santa Eulària des Riu.

IBIZA ETHNOGRAPHY MUSEUM

Former farmhouse converted into a local ethnography museum since 1994. It is an example of rural Ibizan architecture which hosts a collection that ranges from clothes and jewellery to numerous domestic items used in country homes.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

7

TRAIL - ITINERARIO SANTA EULÀRIA



MUSEO ETNOGRÁFICO DI IBIZA

Antica casa contadina adibita a Museo di Etnografia locale dal 1994. Si tratta di un esempio di architettura rurale tipica di Ibiza, nella quale sono esposti indumenti, gioielli e innumerevoli oggetti che venivano utilizzati nelle case contadine.



PUIG DE MISSA CHURCH

Built in the 16th century to strengthen the island's system of defence and surveillance, it served as a reference point in the 17th century for the construction of the town's first houses.

CHIESA DE PUIG DE MISSA

Costruita nel XVI secolo come ulteriore edificio difensivo per la vigilanza dell'isola, è servita come punto di riferimento (XVII secolo) per la costruzione delle prime abitazioni del villaggio.

MUNICIPAL SPORTS FACILITIES

Fully-equipped public sports facilities which comprise a football pitch, tennis courts, an athletics track, a table tennis room, a heated swimming pool and a covered pavilion.

IMPIANTI SPORTIVI COMUNALI

Impianti sportivi pubblici completamente attrezzati che prevedono un campo da calcio, una pista di atletica, campi da tennis, sala da tennis da tavolo, piscina climatizzata, palazzetto coperto...



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELARIADESRIU.COM

TRAIL - ITINERARIO SANTA EULÀRIA

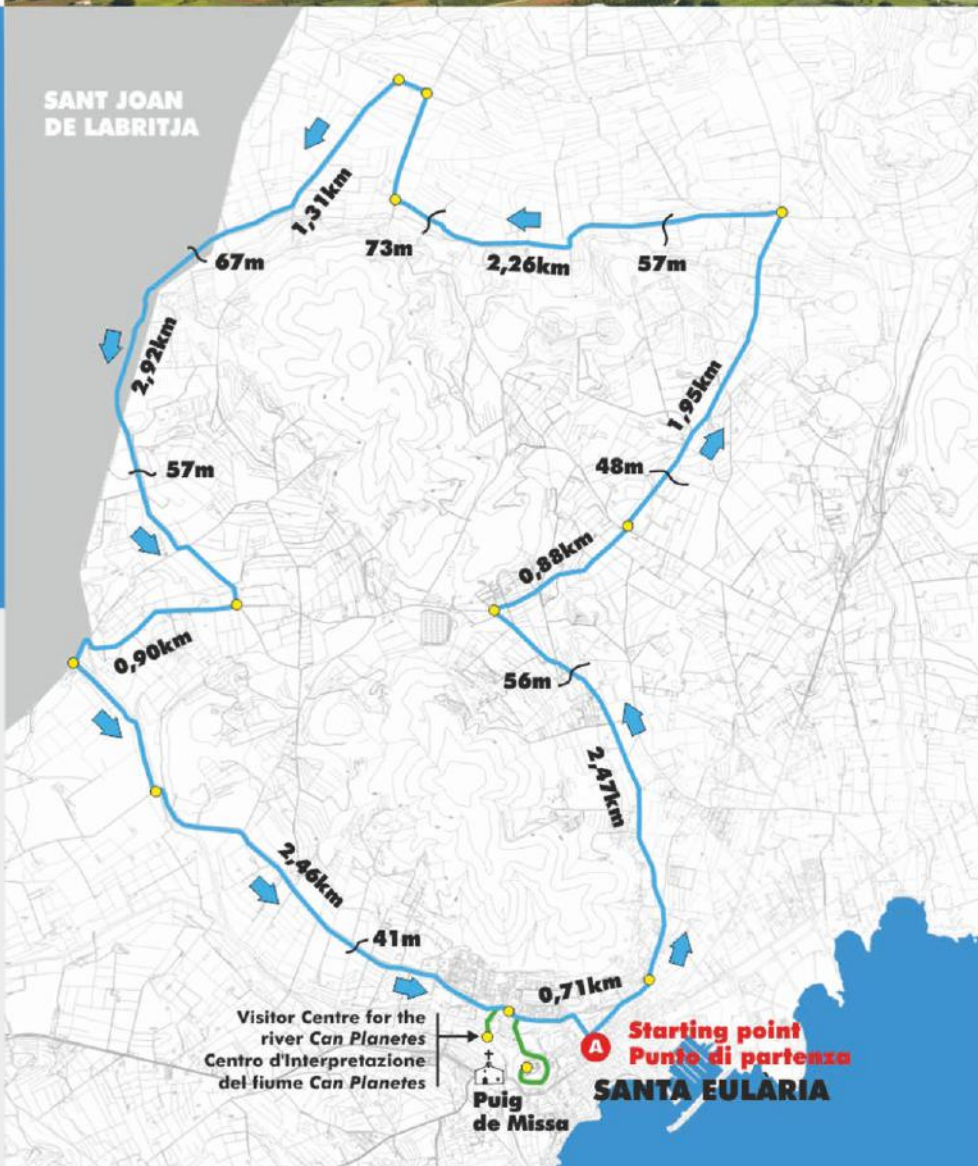
7



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 17 km
Estimated duration: 1 hour 30 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium
 Occasional bicycle tourist = medium-low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 17 km
Tempo indicativo: 1 ora 30 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio
 Cicloturista sporadico = livello medio-basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

- Town hall / Municipio
(+34) 971 332800
- Emergency services
Servizio d'Emergenza
112
- Santa Eulària medical centre
Centro medico di Santa Eulària
(+34) 971 332453
- Tourist Information Office
Ufficio d'Informazione Turistica
(+34) 971 330728
turisme@santaeularia.com
www.santaeulariadesriu.com



CALA LLONGA

Nestled among mountains and surrounded by lush vegetation, this beach has been established as a tourist and residential zone.

Situata tra le montagne e circondata da una florida vegetazione. Spiaggia attrezzata come zona turistica e residenziale.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

8

TRAIL - ITINERARIO CALA LLONGA



SALT D'EN SERRÀ

Pebble beach with exceptional views and clear waters.

Cala di pietra con eccezionale vista e acque trasparenti.

MIRADOR SALT D'EN SERRÀ

From this lookout point you can enjoy splendid sea views.

Da questo belvedere è possibile ammirare splendide vedute sul mare.



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAEULARIADESRIU.COM



TRAIL - ITINERARIO CALA LLONGA

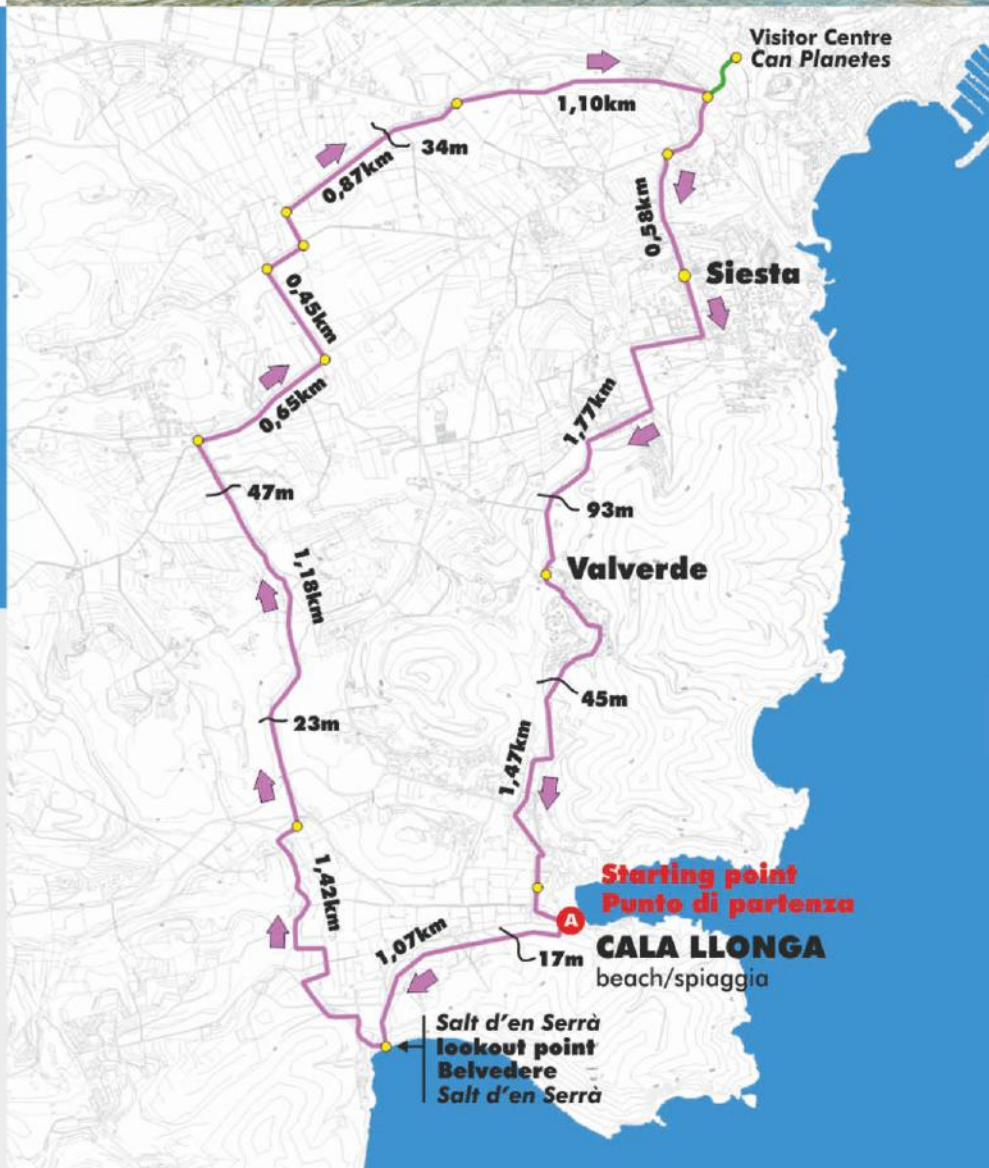
8



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 12 km
Estimated duration: 1 hour 20 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium
 Occasional bicycle tourist = medium-low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 12 km
Tempo indicativo: 1 ora 20 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio
 Cicloturista sporadico = livello medio-basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- Distance between two points / Distanza tra due punti
- Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

- Town hall / Municipio
(+34) 971 332800
- Emergency services
Servizio d'Emergenza
112
- Santa Eulària medical centre
Centro medico di Santa Eulària
(+34) 971 332453
- Tourist Information Office
Ufficio d'Informazione Turistica
(+34) 971 330728
turisme@santaeularia.com
www.santaeulariadesriu.com



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

9

TRAIL - ITINERARIO SES FEIXES

JESÚS: THE CHURCH

The church, built by the Franciscans at the end of the 15th century, received many additions over the years. It boasts an altarpiece allusive to Jesus' Mother.

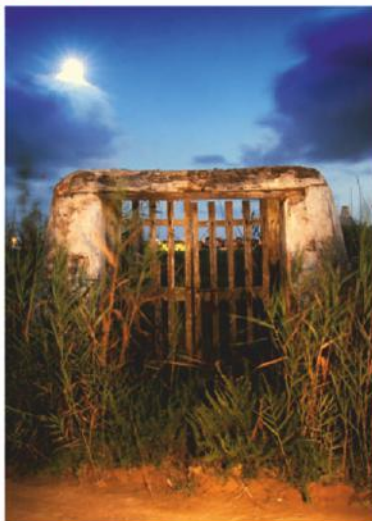
CHIESA DE JESÚS

La chiesa fu costruita dai francescani alla fine del XV secolo, ma vi vennero effettuate numerose aggiunte successive. Conserva una pala d'altare che evoca la natività della Madonna.

SOCCER FIELD OF JESÚS CAMPO DA CALCIO DI JESÚS

SES FEIXES

Since the days of the Muslim settlers, Ses Feixes are pieces of agricultural land that used the humidity from the surrounding lands of the Ibiza port and the Talamanca bay for farming.



Le feixes sono porzioni di terra coltivabili che risalgono all'epoca degli antichi abitanti musulmani, e che provengono dal drenaggio delle terre paludose che circondano il porto di Ibiza (capitale) e la baia di Talamanca.



THE ALTARPIECE

Represents God's Mother and is one of the most important artistic historic treasures of the Island. It was painted with a refined style in the workshop of Roderico and Francisco de Osona in Valencia around 1498. It uses the gothic heritage and at the same time introduces many innovations from the Italian paintings of the renaissance art at the beginning of the Cinquecento.

LA PALA D'ALTARE

Rappresenta la Madonna del Latte e costituisce uno dei gioielli più importanti del tesoro storico-artistico delle Pitiusas. Venne dipinto con uno stile molto raffinato nel laboratorio valenciano di Roderico e Francisco de Osona, intorno al 1498. Raccoglie l'eredità gotica e, al tempo stesso, introduce molte novità della pittura rinascimentale italiana dell'inizio del Cinquecento.



CAP MARTINET VIEWPOINT

From this viewpoint of Jesús you can contemplate a beautiful view of the city of Ibiza and the island of Formentera.

BELDEVERE DI CAP MARTINET

Da questo belvedere di Jesús si può contemplare una bellissima panoramica della città di Ibiza e dell'isola di Formentera.



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELULARIADERRIU.COM

TRAIL - ITINERARIO SES FEIXES



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 9 km
Estimated duration: 40 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = low
 Occasional bicycle tourist = low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 9 km
Tempo indicativo: 40 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello basso
 Cicloturista sporadico = livello basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

- Town hall / Municipio
(+34) 971 332800
- Emergency services
Servizio d'Emergenza
112
- Santa Eulària medical centre
Centro medico di Santa Eulària
(+34) 971 332453
- Tourist Information Office
Ufficio d'Informazione Turistica
(+34) 971 330728
turisme@santaeularia.com
www.santaeulariadesriu.com



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

10

TRAIL - ITINERARIO JESÚS

JESÚS: THE CHURCH

The church, built by the Franciscans at the end of the 15th century, received many additions over the years. It boasts an altarpiece allusive to Jesus' Mother.

CHIESA DE JESÚS

La chiesa fu costruita dai francescani alla fine del XV secolo, ma vi vennero effettuate numerose aggiunte successive. Conserva una pala d'altare che evoca la natività della Madonna.

JESÚS MAIN SQUARE / PIAZZA DI JESÚS



GOLF COURSE / CAMPO DI GOLF

THE ALTARPIECE

Represents God's Mother and is one of the most important artistic historic treasures of the Island. It was painted with a refined style in the workshop of Roderico and Francisco de Osona in Valencia around 1498. It uses the gothic heritage and at the same time introduces many innovations from the Italian paintings of the renaissance art at the beginning of the Cinquecento.



LA PALA D'ALTARE

Rappresenta la Madonna del Latte e costituisce uno dei gioielli più importanti del tesoro storico-artistico delle Pitiusas. Venne dipinto con uno stile molto raffinato nel laboratorio valenciano di Roderico e Francisco de Osona, intorno al 1498. Raccoglie l'eredità gotica e, al tempo stesso, introduce molte novità della pittura rinascimentale italiana dell'inizio del Cinquecento.



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELULARIADERSIU.COM



TRAIL - ITINERARIO JESÚS

10



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 17,5 km

Estimated duration: 1 hour 45 minutes

Level of difficulty:

Pleasure-riding bicycle tourist = high

Occasional bicycle tourist = medium-high

Regular bicycle tourist = medium-low

Distanza: 17,5 km

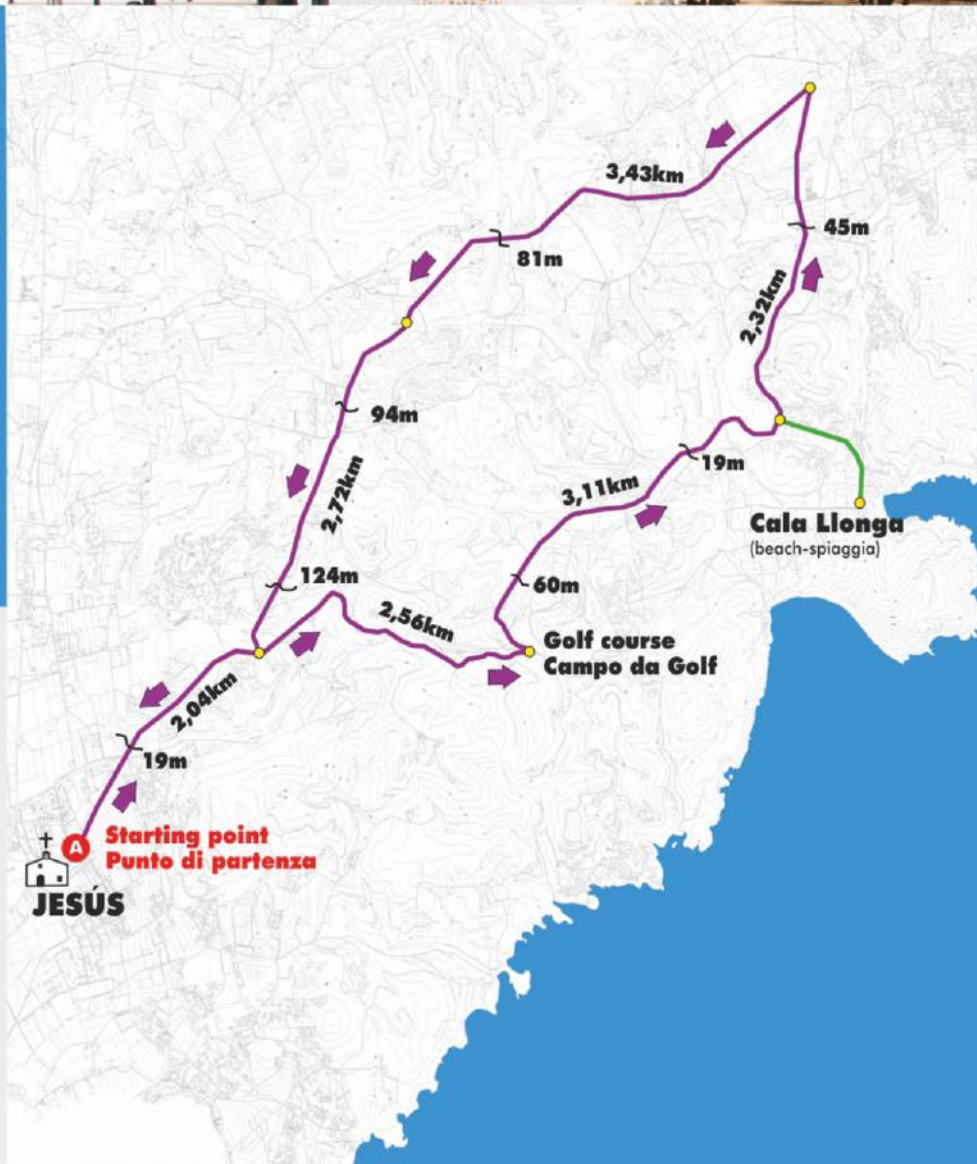
Tempo indicativo: 1 ora 45 minuti

Difficoltà:

Cicloturista da passeggiata = livello alto

Cicloturista sporadico = livello medio-alto

Cicloturista abituale = livello medio-basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale

0,33km Distance between two points
Distanza tra due punti

80m Elevation above sea level
Altezza sul livello del mare

Church / Chiesa

Defense tower / Torre

Well / Pozzo

Spring / Sorgente

Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
(+34) 971 332800

Emergency services
Servizio d'Emergenza
112

Santa Eulària medical centre
Centro medico di Santa Eulària
(+34) 971 332453

Tourist Information Office
Ufficio d'Informazione Turistica
(+34) 971 330728
turisme@santaeularia.com
www.santaeulariadesriu.com



PUIG D'EN VALLS FLOUR MILL

A 18th century windmill for the production of flour. It has recently been restored remaining faithful to its origins.

MULINO DA FARINA DI PUIG D'EN VALLS

È un mulino a vento del secolo XVIII in cui si elaborava la farina. È stato recentemente restaurato mantenendo la struttura originale.



CULTURAL CENTRE
CENTRO CULTURALE

SANTA GERTRUDIS: THE CHURCH

(18th century): The construction of the church was finished in 1797. It possesses the biggest belfry on the island dating back to 1899.

SANTA GERTRUDIS: CHIESA

(XVIII secolo): È stata ultimata nel 1797 e vanta il campanile (1899) più grande di tutte le chiese dell'isola.



MONUMENT TO THE SACRED HEART OF JESÚS (MONTECRISTO)

Built by order of Bishop Cardona on the 12th October, 1947, to make amends for the events of the Civil War. The monument is located in El Puig de na Ribes.

MONUMENTO AL SACRO CUORE DI JESÚS (MONTECRISTO)

Costruito per ordine del Vescovo Cardona il 12 ottobre del 1947, come risarcimento ai fatti accaduti nella Guerra Civile. Il monumento si trova sul Puig de na Ribes.



MUNICIPAL SPORTS FACILITIES

Consists of a soccer field with artificial turf, multisports courts and a social and cultural centre.

IMPIANTI SPORTIVI COMUNALI

Comprendono un campo da calcio di erba artificiale, piste polisportive e un centro sociale e culturale.



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

11

TRAIL - ITINERARIO PUIG D'EN VALLS



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELARIADESRIU.COM

TRAIL - ITINERARIO PUIG D'EN VALLS

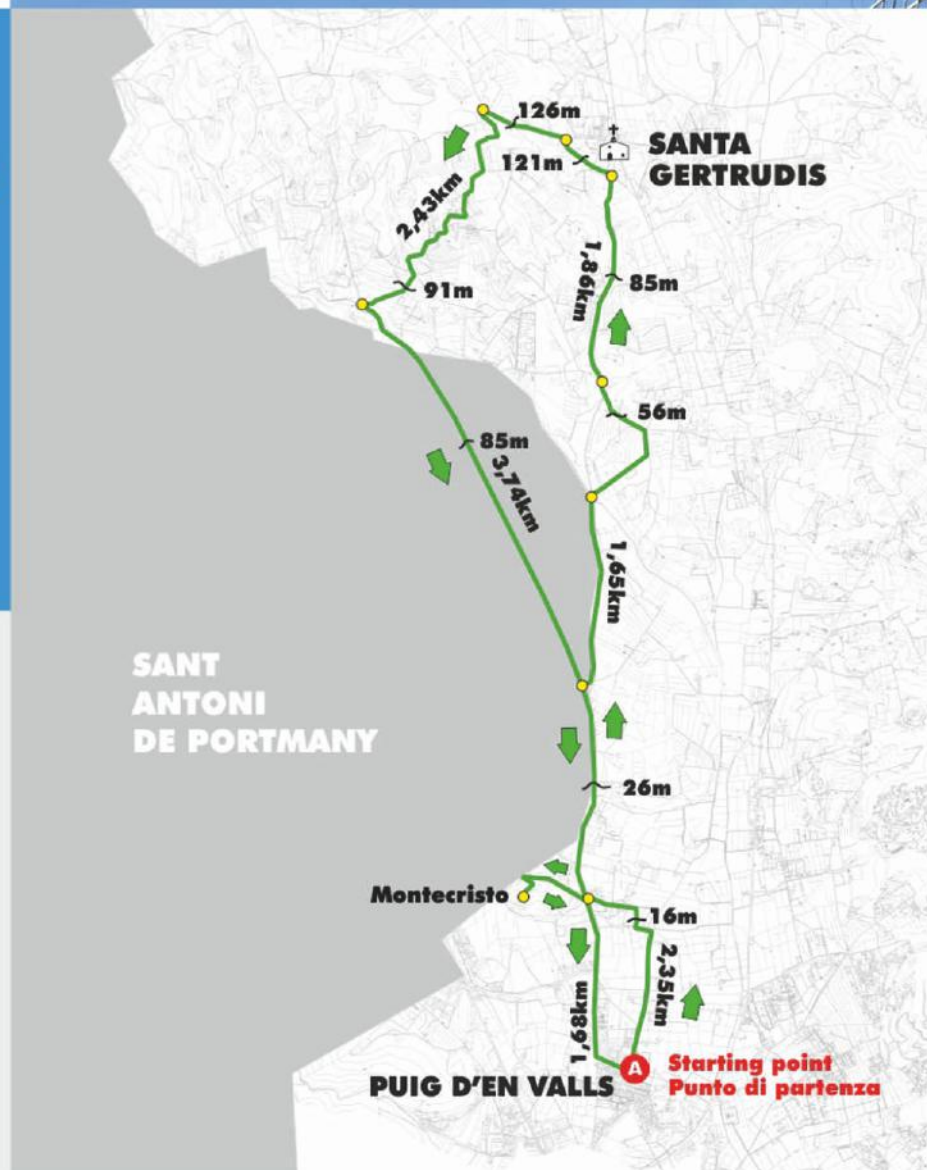
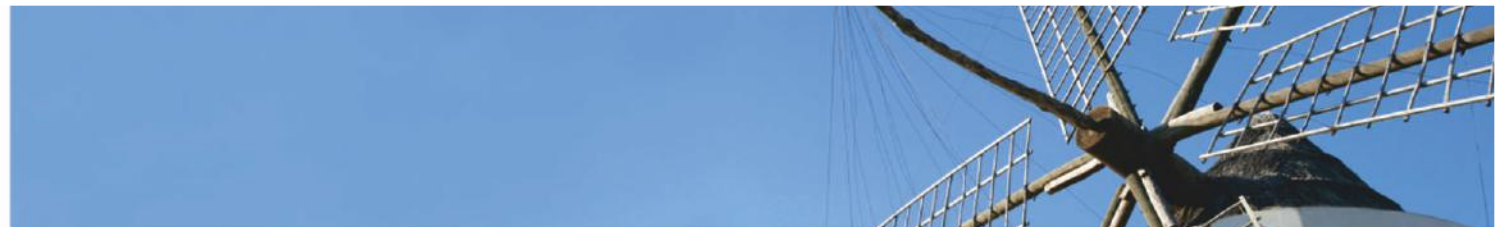
11



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 21 km
Estimated duration: 2 hours 15 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium-high
 Occasional bicycle tourist = medium
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 21 km
Tempo indicativo: 2 ore 15 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio-alto
 Cicloturista sporadico = livello medio
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- A** Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
 (+34) 971 332800

Emergency services
 Servizio d'Emergenza
 112

Santa Eulària medical centre
 Centro medico di Santa Eulària
 (+34) 971 332453

Tourist Information Office
 Ufficio d'Informazione Turistica
 (+34) 971 330728
 turisme@santaeularia.com
 www.santaeulariadesriu.com



THE CHURCH

(18th century): The construction of the church was finished in 1797. It possesses the biggest belfry on the island dating back to 1899.

CHIESA

(XVIII secolo): È stata ultimata nel 1797 e vanta il campanile (1899) più grande di tutte le chiese dell'isola.



FONT DE COTELLA



MUNICIPAL SWIMMING POOL OF SANTA GERTRUDIS
PISCINA DI SANTA GERTRUDIS



STABLES SCUDERIE



TOURIST CYCLING ROUTES ITINERARI CICLOTURISTICI SANTA EULÀRIA DES RIU - IBIZA

12

TRAIL - ITINERARIO

SANTA GERTRUDIS



AJUNTAMENT DE
SANTA EULÀRIA DES RIU
WWW.SANTAELARIADESRIU.COM

TRAIL - ITINERARIO SANTA GERTRUDIS

12



TECHNICAL DESCRIPTION / SCHEDA TECNICA

Distance: 15,5 km
Estimated duration: 1 hour 20 minutes
Level of difficulty:
 Pleasure-riding bicycle tourist = medium
 Occasional bicycle tourist = medium-low
 Regular bicycle tourist = low

Distanza: 15,5 km
Tempo indicativo: 1 ora 20 minuti
Difficoltà:
 Cicloturista da passeggiata = livello medio
 Cicloturista sporadico = livello medio-basso
 Cicloturista abituale = livello basso



MAP LEGEND / LEGGENDA

- Starting point / Punto di partenza
- Road / Strada
- Trail / Itinerario
- Optional route / Tratto opzionale
- 0,33km Distance between two points / Distanza tra due punti
- 80m Elevation above sea level / Altezza sul livello del mare
- Church / Chiesa
- Defense tower / Torre
- Well / Pozzo
- Spring / Sorgente
- Direction / Direzione

IMPORTANT TELEPHONE NUMBERS NUMERI TELEFONICI DI INTERESSE

Town hall / Municipio
 (+34) 971 332800

Emergency services
 Servizio d'Emergenza
 112

Santa Eulària medical centre
 Centro medico di Santa Eulària
 (+34) 971 332453

Tourist Information Office
 Ufficio d'Informazione Turistica
 (+34) 971 330728
 turisme@santaeularia.com
 www.santaeulariadesriu.com